Impressum

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **41 (1994)**

Heft 11-12

PDF erstellt am: **25.05.2024**

Nutzungsbedingungen

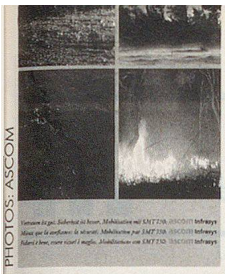
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch



PHOTOS: ASCOM

Einfache und sichere Mobilisation: SMT 750.

Mobilisation simple et sûre: SMT 750.

Mobilitazione semplice e sicura: SMT 750.

IMPRESSUM

41. Jahrgang / 41e année / 41a annata

Redaktion / Rédaction / Redazione
c/o Schweizerischer Zivilschutzverband
Postfach 8272, 3001 Bern
Tel. 031 381 36 45, Fax 031 382 21 02

Chefredaktor / Rédacteur en chef / Redattore capo: Hans Jürg Münger (JM)
Redaktor Deutschschweiz:
Eduard Reinmann, Littau (rei)
Rédacteur Romandie:
René Mathey, Pully (rm)
Redaktionskommission / Commission de rédaction / Commissione di redazione:
Therese Isenschmid (Präsidentin / Présidente / Presidente),
Martin Bellin, Moritz Boschung
René Mathey, Hans Jürg Münger,
Eduard Reinmann, Hansruedi Spiri

Herausgeber / Editeur / Editore
Schweizerischer Zivilschutzverband
Union suisse pour la protection civile
Unione svizzera per la protezione civile
Zentralpräsident / Président central / Presidente centrale: Robert Bühler, Ständerat

Layout: Werner Kocher, Vogt-Schild AG

Druck und Versand / Impression et expédition / Stampa e spedizione
Vogt-Schild Medienunternehmen
CH-4501 Solothurn, Tel. 065 247 247
Telefax 065 247 335
Vertrieb: Shirley Cooper

Inserate / Annonces / Inserzioni
Vogt-Schild Fachzeitschriften
Zuchwilerstrasse 21, Postfach 748
4501 Solothurn, Telefon 065 247 520
Telefax 065 247 513
Verkauf: Hansruedi Spiri
Suisse romande: PEP, Presse, Edition, Publicité Sàrl., rue du Tir-au-Canon 4
CH-1227 Carouge, tél. 022 301 41 11
fax 022 301 41 51

Abonnement / Abbonamento:
Fr. 42.– für Nichtmitglieder (Schweiz)
Fr. 42.– pour non-membres (Suisse)
Fr. 42.– per non membri (Svizzera)
Einzelnummer / Numéro individuel / Numero separato Fr. 4.–
Erscheinungsweise / Parution / Pubblicazione
zwölfmal jährlich (3 Doppelnummern)
12 numéros par an (3 numéros doubles)
12 numeri all'anno (3 numeri doppi)
Beglaubigte Auflage (WEMF): 23 249
Edition contrôlée (REMP): 23 249
Edizione controllata (WEMPF): 23 249

Gedruckt auf chlorfrei hergestelltem Schweizer Papier

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

HERBSTTAGUNG
Verbundlösungen beginnen zu greifen 6
Erfahrungen und Lehren aus Schadenereignissen in der Schweiz 8

AKTUELL
«Keine weiteren Finanzkürzungen!» 22

KANTONE
Aargau, Graubünden, St.Gallen/ Appenzell, Solothurn, Zürich 26

UNTER DER BUNDESKUPPEL
Revision der Zivilschutzverordnung 38
Verzicht auf NEMP-geschütztes Notnetz 41

BZS INFO
Bücher und Dokumente aus dem BZS 42
Der neue Zivilschutz ist startbereit . 44

SZSV
Glaubwürdigkeit in Frage gestellt . . 49

ZIVILSCHUTZ IN DER GEMEINDE
ZSO Kölliken AG im Altersheim . . . 55
Zwei Schulhäuser für Nepal 56
Im Dienste von Mensch und Umwelt 58

ZIVILSCHUTZ IM ARBEITSEINSATZ
ZSO Dachsen im Saasertal 59

AUS DER PRAXIS
Die Militärversicherung und der Zivilschutz 60

SICHERHEIT
Hundert Meter hohe Flammen 63
Sicherheitspolitik und Medien 64

LITERATUR 65

IN KÜRZE 66

MARKTNOTIZEN 68

SÉMINAIRE
Séminaire d'automne à Schwarzenburg 11
Expériences et leçons des situations de détresse 14

ACTUEL
«Pas de réductions budgétaires supplémentaires!» 24

SOUS LA COUPOLE FÉDÉRALE
Révision de l'ordonnance sur la PCi 39

OFPC INFO
Protection civile 95 45

USPC
Remise en cause de la crédibilité . . 49

VOIX SUISSE ROMANDE
Edito romand 50
L'USPC Valais à Port-Valais 50

Creys-Malville en question 51
Nouveau règlement de service 53

EN PRATIQUE
L'assurance militaire et la protection civile 61

SEMINARIO
Convegno dell'USPC a Schwarzenburg 17
Esperienze e insegnamenti tratti dalle gravi catastrofi 19

UFPC INFO
La nuova protezione civile 46
Parificati ai militi della PCi 47

LA PROTEZIONE CIVILE AL LAVORO
Operazione Nord-Italia 48